

Bezugs-Preis
In der Hauptstadt oder bei den in der Stadt-
bezugsstellen abgeholt: vierteljährlich 4.50,
bei zweimonatlicher Abholung 8.00, bei
monatlicher Abholung 12.00. Durch die Post bezogen für
Deutschland und Oesterreich: vierteljährlich
4.60, —, zweimonatlich 8.10, —, monatlich 12.20.
In den Provinzen: monatlich 1.75.
Die Morgen-Ausgabe erscheint um 7 Uhr,
die Abend-Ausgabe um 6 Uhr.
Redaction und Expedition:
Johannisstraße 8.
Die Expedition ist Hochachtungsvoll
geöffnet von früh 8 bis Abend 7 Uhr.
Filialen:
Ecke Stern's Garten. (Alfred Gahn),
Unterfildstraße 3 (Bismarck).
Louis Bode,
Katharinenstr. 14, vor- und Abends 7.

Abend-Ausgabe.

Leipziger Tageblatt

und Anzeiger.

Amtsblatt des königlichen Land- und Amtsgerichtes Leipzig,
des Rathes und Polizei-Amtes der Stadt Leipzig.

Anzeigen-Preis
die 6 gespaltene Zeile 20 Hg.
Reclamen unter dem Redactionstisch (Apo-
theken) 50 Hg., vor den Familienanzeigen
(Gebühren) 60 Hg.
Bessere Schriften laut unserem Preis-
verzeichnis. Tafelarbeiten und Sitten-
nach höherem Tarif.
Extra-Beilagen (gratis), nur mit der
Morgen-Ausgabe, ohne Postlieferung
A 60.—, mit Postlieferung A 70.—.
Annahmefrist für Anzeigen:
Morgen-Ausgabe: Sonntags 10 Uhr.
Morgen-Ausgabe: Nachmittags 4 Uhr.
Bei den Beilagen und Annehmungen je eine
halbe Stunde früher.
Anzeigen sind stets an die Expedition
zu richten.
Druck und Verlag von E. Holz in Leipzig.

№ 223. **Wittwoch den 3. Mai 1899.** **93. Jahrgang.**

Eduard v. Simson †.

Ein reiches, gesegnetes, in alle Zeiten dankwürdiges Leben hat erendet und ihm geht ein Stück deutscher Geschichte zu Grunde. Eduard v. Simson hat, mehr als acht- undachtzig Jahre alt (er war am 10. November 1810 geboren), seine Tage beschloffen. Selten, wie sein Alter, ist an dem Schicksal dieses Mannes Alles gewesen. Es ist schwer, es zu kennzeichnen oder auch nur durch einen Vergleich zu bezeichnen. Man könnte an dem Genuß des antiken Dramas denken, der die Handlung dreht, oder an den Herold, dessen Erkennung von großen Geschehnissen unzertrennlich war. Simson ist dreißig Jahre hindurch der nicht bestimmende, aber auch nicht jeglichem Einzeiler fern gebliebene vornehmste Zeuge aller Wendepunkte der Werdegänge des neuen deutschen Reiches gewesen; sein Name ist mit den festgeschlagenen, aber darum nicht unfruchtbarsten Verfassungen wie mit den höchsten Triumpfen verknüpft.
Wie sehen den in der Zeit der tiefsten deutschen Erniedrigung auf dem Pranken verfallenen Reste seines Vaters geborenen im Alter von achtunddreißig Jahren als Präsidenten an der Spitze jenes Frankfurter Parlaments, auf das alle Hoffnung Deutschlands sich richtete. Er ist es, der im Namen dieser Volksvertretung dem Preußenkönig die deutsche Kaiserkrone anträgt. Die Zeit war noch nicht gekommen; Friedrich Wilhelm IV. erwies sich zum ersten und letzten Male als ein Nationalfürst, als er eine Willkür aus- sprach, die nichts als eine Würde gewesen wäre. Aber, mag in unseren Tagen ein durch Keuschenheit hervorgerufener Streit über das Jahr 1848 wieder manche gerechte Verdammungsurtheile hervorgerufen haben, die Befreiungen jener Zeit, mit denen der Name Simson's verbunden waren, die natürliche und geschichtliche Schranken nicht außer Acht lassenden Einigungsbestrebungen der Erbkaufpartei, haben sich als gute Samenfrüchte in das Erbe der Welt gesät.
Simson legte nach des Königs abkündigender Bescheide das Frankfurter Präsidium nieder, aber er gab alsdann einen Beweis der Hingabe an das zunächst zerronnene Ideal, indem er, der inzwischen auch in die preussische zweite Kammer getreten war, den Vorsitz im Volkshaus des Ersten Parlaments übernahm. In der preussischen Kammer trat ihm als nicht seltener gewaltiger Gegner Otto v. Bismarck entgegen, der Mann der Zukunft, der seine geringe Meinung von der politischen Einsicht des ihm nun in den Tod Gefolgten bald berichtigend lernte. Die Strenge der fünfziger Jahre hielt Simson vom parlamentarischen Leben fern, und in der Conflictperiode der Reichsverfassung vollendete das gründliche Urtheil des nachmaligen Reichsgründers.
Präsident des Abgeordnetenhauses in unzweifelhaftem Gleichfalls in den schmerzlichen Jahren eine Weile gewesen. Er wurde es dann, als die Scheidung von Oesterreich den Wünschen

von 1848 die reale Unterlage gegeben hatte, im constituirenden norddeutschen Reichstag, und er war als Präsident des Zollparlamentes der erste, der einer der Dasein auf Verträge der deutschen Länder gründenden allgemeinen deutschen Volksvertretung vorstand. Unter wie anders gearteten Verhältnissen, als die von 1848 waren, näherte sich im November 1867 Simson dem König von Preußen auf der Burg Hohenzollern mit einer Adresse des norddeutschen Reichstages.
Es kam der große Krieg, die Frucht war reich, die Fürsten hatten König Wilhelm, dem Sieger über Frankreich, der die geräumten Provinzen zurückzuführen im Begriffe stand, die Kaiserkrone angeboten, die Geburtsstunde des Reiches hatte geschlagen und Simson stand an seiner Wiege. Zu Versailles überreichte er als Führer einer Abordnung des norddeutschen Reichstages dem König die Adresse, die ihn um Annahme der Kaiserkrone bat, die nun mehr als eine Würde sein konnte.
Aus dem Zollparlament war ein Reichparlament geworden. Auch dessen, des deutschen Reichstages, erster Präsident ward Simson, bis ihm glückliche Gesundheit im Jahre 1874 den Rücktritt wünschenswerth machte. So war er am Abschluß wie am Anfang der Nation, der als Oberhaupt einer deutschen Volksvertretung der Trone gegenüber, nicht entgegenkam. Noch aber war sein Beruf, in seiner Person die Entwicklungsphasen der deutschen Einheitsbewegung zu zeigen, nicht erfüllt. Die Einigkeit des Reiches war erungen, zur Einheitlichkeit der Rechtsprechung war das Reichsgericht eingesetzt, als seinen und damit des neuen Deutschlands ersten obersten Richter haben wir ihn zwölf Jahre unter uns wandeln und wirken sehen.
Den Beginn einer unendlich erweiterten Thätigkeit des Reichsgerichts hat Simson nicht mehr erlebt. Aber er erlebte das Glück der Gewißheit, daß auch dieses Gebäude gekrönt werden würde. Ueberhaupt ist dem Patrioten in ihm kaum eine Hoffnung schlagelassen und seinem deutschen Herzen außer der zu frühen Entlassung des Fürsten Bismarck kaum eine ungeheilte Wunde gefolgt worden. Wie der Politik, so aber auch der Mensch und Mann des Berufes. Eine harmonische, maßhaltende Natur, die sich auch Zeit seines Lebens in der gewählten Parteilichkeit offenbarte, ein feiner, künstlerischer Geist, dem eine seltene Keuschheit und Berechnung Oesterich's entsprach, besetzt von einem Familienmanne, durfte Simson vom Banne des Lebens nicht freigesetzt werden. Durch das Verdienst nie vorstehenden Fleiß brachte es der Gerechtigkeit, der Richter von seltener Vergabung zur höchsten theoretischen und praktischen Leistungsfähigkeit. In einem Alter, da die meisten der Wissenschaften obliegenden Jünglinge lernen, ist Simson Lehrer einer Hochschule gewesen und ebenso hat er in ungewöhnlich frühen Jahren hohe Richterstellen eingenommen.
In der That ein gesegnetes Leben, eine Laufbahn, die nicht durch Größe, wohl aber durch volle Hingabe an das

Politische Tageschau.

Die Niederlage, die bei der gestrigen Stichwahl im Reichstagswahlkreise Meißel-Diebold die Welfen erlitten haben, wird wohl am tiefsten das Organ der deutschen Adelsgeoffenschaft, das „Deutsche Adelsblatt“, schmerzen. Hatte es doch, wie wir heute vor acht Tagen mittheilten, in einem „Nationalliberale Welfenverfolgungen“ überschriebenen Artikel nach Kräften Stimmung für den welfischen und gegen den nationalliberalen Kandidaten zu machen gesucht, dessen Parteigenossen unter Anderem vorgeworfen wurde, sie streben nach dem Einheitsstaate, um, wenn es gelänge sein würde, die kleinen deutschen Fürsten zu beiseite zu drängen, „und das letzte Wort zu vollbringen und das liberale Ideal, die Selbstverwirklichung, die Republik, zu verwirklichen“. Diese selbstverwirklichende Agitation hat das würdige Blatt inzwischen in mehreren Artikeln unter der gleichen Ueberschrift fortgesetzt und A. A. behauptet, daß es zur Verwirklichung des Einheitsstaates für den Nationalliberalismus seinerlei Bedenken und Schranken des Rechts, der Moral und der Verfassung gebe. Und was haben alle diese großen Schwankungen ebenfotwendig gemacht, wie die Aufbietung der Socialdemokratie zur Rettung des welfischen Kandidaten! Verfügt aber wird dieser bittere Trank durch die von der ultramontanen „Klein. Volkspol.“ an hervorragender Stelle veröffentlichte Mittheilung, daß der „Verband katholischer Kreise der Rheinprovinz“ einstimmig beschlossen habe, seine gesellschaftliche Wirksamkeit zu Gunsten der deutschen Adelsgeoffenschaft aufzugeben. Aus der Begründung, die diesem Beschlusse beigegeben ist, sehen wir folgenden Satz hervorgehen:
„Die vollkommene paritätische, sich über das ganze deutsche Reich erstreckende deutsche Adelsgeoffenschaft hat mit ihrer Organisation von Landes- und Bezirksgeoffenschaften aus dem Adelskreise der territorialen Vertretung innerhalb der Corporation in ausgedehnter Weise Bedeutung getragen, so daß es nunmehr nur noch darauf ankommt, die Bedeutung und das Schwebgewicht der deutschen Adelsgeoffenschaft als Repräsentantin des gemeinsamen christlichen Adels in deutschen Vaterlande nach jeder Richtung hin zu stärken und zu heben.“
Man wird nicht fehl gehen, wenn man annimmt, daß die „Geoffenschaft „vollkommener Parität““ ergriffen ist, welche den „Verband katholischer Kreise der Rheinprovinz“ zum Eintritte in die deutsche Adelsgeoffenschaft bewegen hat. Das Anerkenntnis „vollkommener Parität““ und solchem Eintritte schließt aber, wie heute die Dinge liegen, die Anerkennung ein, daß die spezifisch ultramontanen Interessen innerhalb der deutschen Adelsgeoffenschaft getrennt werden. Doch diese Anerkennung eine wohlverdiente ist, beweist die vollständig nach jenseitigen Vorbild betriebene Agitation der „Deutschen Adelsblätter“ für das Welfenthum und gegen den Nationalliberalismus. Man wird nun erwarten dürfen, daß das Blatt mit gleichem Eifer für die Befestigung des Adelsgeoffenschaft und die Wiederherstellung der welfischen Macht des Papstthums eintrete und die verhängnisvollen

politischen Folgen, welche diese Wiederherstellung für das Reich haben müßte, ebenso in den Wind schlägt, wie die belächelten Redner der „deutschen“ Rathvollkammer.
Der Protest, den in der Zweiten Kammer Holland's die katholischen Kammermitglieder gegen die Nichterladung des Papstes zur Abwägung der Reichsangelegenheiten erlassen haben und dessen Vorwort mit an anderer Stelle mittheilten, weckt in der deutschen literarischen Presse ein lebhaftes Echo. Die „Katholische Volkszeitung“ hält es für nichtig, eine Nachricht für unbegründet zu erklären, der zufolge die deutsche Regierung den Protest Italiens gegen die Einladung des Papstes unterläßt habe. Schmerzlich ist die deutsche Regierung jenseits in die Lage gekommen, irgend einen Schritt in Bezug auf die Einladung des Papstes zu thun. Doch aber der Papst schließlich nicht eingeladen wurde, kann der deutschen Regierung nur ebenso willkommen sein wie jeder anderen, welche mit einer ultramontanen Partei zu rechnen hat. Die Vertreter des Papstes auf der Konferenz hätten schließlich alle Hebel in Bewegung gesetzt, das Ansehen des Papstes noch zu erhöhen; dieser Maßnahme jetzt energig zu begegnen, macht die Zustimmung der Katholiken aller Länder sehr zweifelhaft. Den Regierungen aber muß es durchaus erwünscht sein, daß der Einfluß des ultramontanen-jesuitischen Papstthums nicht vermehrt wird. Neben sie doch ebenfalls genug und überlegen unter diesem Einfluß, der sich in empfindlichster Weise auch in weltlichen Dingen bemerkbar macht. Russland speziell hatte ebenfalls seine Veranlassung, die Stellung der römisch-katholischen Kirche in Russland indirect dadurch zu stärken, daß es die Einladung des Papstes zur Abwägung der Reichsangelegenheiten durchsetzte und Italien mußte schon in Rücksicht auf seine laizistische Selbstbehaltung die Verdrängung des Papstes vorherzusehen. Gerade die große Disharmonie, in welcher das Verhältnis des Papstes zu Italien und zwar durch die Schuld der päpstlichen Politik zu dem Friedensangelegenheiten steht, der im Haag Austritt finden soll, war aufzufassen, daß die Nichterladung des Papstes, überdies besetzt sich das Programm des ultramontanen-jesuitischen Papstthums ausschließlich mit der Einschränkung der Streitkräfte zu Wasser und zu Lande, mit Waffen, Geschossen und Explosivstoffen, die im Kriege Verwendung finden, und schließlich mit der Vermittlung drohender kriegerischer Auseinandersetzungen. Damit war von selbst die Teilnahme einer Macht überflüssig, die einzelne Streitkräfte unterhält; sonst hätte auch der Führer von Rom eingeladen werden müssen, der ja auch souverän ist. Ueber die religiöse oder moralische Seite der Friedensbewegung wird im Haag nicht verhandelt; wäre dies der Fall, dann hätten auch die Häuser anderer religiöser Gemeinschaften nicht übergangen werden dürfen; das Recht hätten der Präsident des preussischen Oberkirchenraths und der griechische Patriarch in Konstantinopel gehabt.
Ueber einen neuen Gegensatz zwischen England und Canada ist zu berichten: Die vom kanadischen Ministerpräsidenten Sir Wilfrid Laurier mit so großer Selbstverleugung begonnene „Reichspolit.“ hat durch die Ablehnung des großen Reichs-Ratbesprojektes einen schweren Stoß erlitten. Laurier hatte seine überzogenen Entgegenkommen gegen England, das selbst von vielen seiner liberalen Parteigenossen schon verurtheilt worden war, damit erhärtet, daß Canada durch Billigung der britischen Reichspolit. des Vereinigten Thronen gegenüber mehr die Stellung einer Großmacht gewinnen würde. Ganz besonders sollte Canada

Feuilleton.

Errungen.

Roman von R. Bachtholp.

Kapitel 20.

Als Orel an diesen Abend ihr Zimmer betrat, war in ihrem Herzen tiefer Damm gegen Gott, der ihr in Heinz Mansau's Liebe ein Glück gegeben, wie sie es ersehnt hatte; und in dieser Bewegung trieb sie an ihrem Lager nieder und belebte sich und inbrünstig zu Gott, der ihr Lebensschifflein in seiner großen Güte in einen sicheren Hafen geführt hatte. Eine Juvenerheit, daß man Alles gut werden müsse, daß auch Stanislaus durch Zeit zum wahren Glück gelangen würde, war in ihr Herz und ließ sie seit langen Wochen heute zum ersten Male wieder zufrieden und froh einschlafen.
In ihrer stillen, glücklichen Gedanken hinein raste der Sturm, der sich gegen Abend aufgemacht hatte und der allmählich zu einem wahren Orkan angewachsen war. Quasend fuhr er in den Schlot des Kamines, daß es klug, als stünde er über ihre Dreifüßigkeit, und rüchelte dann wieder wie toll an ihren Fensterläden, als wollte er sie aus ihrem Schummer erwecken, damit sie in ihren Träumen nicht länger sich seltsame Zukunftsbilder ausmalen sollte, die sich doch nie verwirklichen würden, und es war, als ob der Sturm da draußen nur in wilder Freude das eine kleine Wort pfliff und sagte: „Nie — nie — nie — nie!“

Fünftes Kapitel.

Die Herrschaftlichkeit im Rodenauer Schloße, zu der ungeheuren Jahn Herren erschienen waren, wurde dem Einde zu einem anmüthigen. Der Hüßel, der seine Verfassung unter einer erhöhten Fröhdlichkeit zu neugierigen demüthigte, hatte die Gerneigung, daß die Schatz des Sumpers, zu dem die ersten Weine gerührt wurden, jetzt, da man bei der alten, ehrwürdigen Wittwe Kluge angelangt war, diese ihrer fünfmalhunderttausend Reichthümer frei gab und jetzt bei den besonnenen Jähren eine so laute Herrlichkeit entfesselte, wie sie es eben nur verdienen.

Man schaute und lauchte durcheinander in noch stets wachsenden Föhdlichkeit, und der Hüßel, der trotz seiner Keuschheit nicht einen Augenblick seine quälenden Gedanken an Orel's Anweisung verlor, stürzte ein Glas nach dem anderen des feurigen

Weines hinunter, ohne die in seiner Innenseite brennende Gluth löschen zu können.
Nach aufgehobener Tafel begann man zu spielen, und je mehr sich die Röhre erhobten, je höher Einfüge wurden gewagt, und die Goldstücke rollten über den Tisch, als wären es wertvolle Rechenpenneln. Man spielte mit einer Leidenschaftlichkeit, die deutlich zeigte, daß man nicht mehr wohlhabend Herr über seine Vermögen war. Die Einzigkeit, die sich fürchten und über geringe Einfüge nicht hinausgingen, waren Stanislaus und Wilm, die sich schließlich ganz zurückzogen und sich in einem Nebenzimmer niederlegten, um sich miteinander zu unterhalten.
Dagegen spielte der alte Herr von Torden mit gradezu unstilligen Sammlern, die in Anbetracht seiner mäßigen Vermögensverhältnisse unerwartet waren. Je weniger sich das Glück ihm zeigte, um so erregter wurde er, um so waghalsiger spielte er, in der Hoffnung, fortuna endlich doch zu seinen Gunsten zu zwingen. Aber sie ließ ihm consequent unter und überschüttete dagegen den Fürsten mit ihrer vollen Gold. Goldstücke und Goldschneide, Zettel, auf denen mit flüchtigen Bleistiftzügen Zahlen vermerkt waren, kauften sich der Hüßel Dietrich an, und je nachlässiger er spielte, um so größer war sein Erfolg.
„Durchlaucht haben heute ein höchst ungünstiges Glück“, sagte endlich Reichmeister von Roden, der auch zu dem stark Mitgenommenen gehörte. „Man muß sich damit trösten, daß fortuna gerecht sein und für Unglück im Spiel Glück in der Liebe gemäßen soll. In ihren Jahren, Durchlaucht, wäre ich mit der Ihnen zugefallenen Verteilung dieser Güter nicht zufrieden!“
„Neben, der mit seinen Worten unendlich die heute demüthigste Stelle in des Fürsten Herzen traf, erholte sich seine harmlos gemachte Bemerkung einen gewissen Blick des jungen Mannes, der in neuerer Hoff das über ihm liegende Geld zusammenfand, sich erhob und sagte:
„Ja, die launische Göttin scheint, abgesehen von allem Anderen, ganz verzeihen zu haben, daß ich heute als Hüßel die an wenigsten geeignete Verteilung die, um mich ihrer Günst erweuen zu können. Ich denke, wir machen eine kleine Pause und trinken im Nebenzimmer eine Tasse Kaffee. Dann gebe ich den Herren noch eine kleine Remuante, und es sollte mir eine wertvolle Freude sein, wenn mir das Glück dann den Rücken wenden würde!“
Zukommen erhoben sich die Herren und gingen in das angrenzende Gemach, eifrig über diesen und jenen munterbareren

Gang des Spieles sich unterhalten. Nach Leo von Torden hatte sich erhoben. Er hatte das dampfende Gefühl, mit seinen heutigen, unerhörten Verlusten sein Schicksal besiegelt zu haben. Wie viel er verloren, er wachte es nicht. Jedenfalls hätte er eine bedeutende Summe bei sich gehabt, die, nachdem sie verpfligt, gering zu nennen war gegen die später auf Zettel notierten Beträge. Er hatte sich wieder in einen der verstreut umherliegenden Sessel des Nebenzimmers gesetzt und sah hüßer vor sich hin, während ein Gefühl der Angst auf ihm lag, wie sie ein zum Tode Verurtheilte wohl empfinden mag. Und wie es einen Verdrößer Reiz zum Tod seiner That zurückzuführen soll, so jagt es auch Leo von Torden an den verlassenen Spieltisch zurück, auf dem die Karten unordentlich umherlagen und an einer Seite das schließliche vom Hüßeln auf seinem Platz liegen gelassene Geld.
Leo von Torden hatte beide Hände in seinen Taschen vergraben und sah mit brennenden Augen, den Kopf mit den gewöhnlichen, grau melierten Haaren vorgebeugt, auf den kleinen Goldkasten, der ein Vermögen repräsentierte. Da lag der glühende Wammus, den das Schicksal in seiner Blindheit einem Manne zugeworfen, der ihn nicht brauchte, und er, der nicht weichte, wog er das Geld nehmen sollte, der in Sorgen Tag ein, Tag aus sich mühte, er hätte Alles verloren und nicht mehr einen Streich in der Tasche.
Höhnisch lachte er vor sich hin und eine Waid gegen die Tüde des Schicksals überkam ihn, die seine den Wein und Aufregung nicht mehr flachen Gedanken vollständig verwirrten. Er sah nur noch das Geld, um das sich niemand kümmerte, das dem Hüßel so gleichgültig war wie ein häusliches Papier, und das er begehrte, wie ein Gerinckende eine zerdrückte Hand. Niemand, weder der Hüßel, noch ein Anderer, konnte wissen, wie viel dort lag, ob es einige Tausende weniger oder mehr waren, wenn man es darauf an? Niemand! Niemand war im Zimmer, nur er ganz allein, nur er, der das Geld brauchte, der mit einem geringen Theile des dort schließlichen Geldes die Tüde wieder Alles zurückgewinnen konnte, was er verloren, und noch mehr!
Dem brennend in ihm aufsteigenden Verlangen, das, was ein blinder Zufall ihm entrieffen, sich wieder anzueignen, konnte er nicht mehr länger widerstehen. Ohne sich recht klar zu sein, was er that, griff seine Hand nach einigen der ihm zunächst liegenden Scheine, stülpte sie zusammen, um sie dann in seine Tasche verfrachten zu lassen. Aber gerade in diesem Augenblicke legte sich eine Hand auf seinen Arm, und der Hüßel, der nicht hinter ihm stand, sagte in beifender Ironie:

„So war mein Versuch mit dem Zurückgewinnen allerdings nicht gemeint, Herr von Torden, ich dachte, wir wollten das den Karten überlassen und nicht der eigenen Mühe!“
„Als ob ein Schlag ihn getroffen, stammelte Torden zur Seite, und während seinen Fingern die Scheine entfielen, wurde sein Gesicht todtbleich, während sein Athem fast leuchtend über seine Lippen kam.
„Durchlaucht“, stammelte er endlich, „ich — ich sollte nur —“
„D. Sie wollten sich das zurückgewinnen, was Ihnen eigentlich nicht gehört. Nun, dann, gestehen Sie sich nicht, es hat bei meiner Anwesenheit denn doch entschieden mehr Art als hinter meinem Rücken. Ich kann es schließlich zu dem Andern rechnen, was Sie bisher nicht haben wollen, den mir zu bringen!“
Er brach sich in seiner letzten Rede ab, denn sein Kopf hatte Stanislaus getroffen, der unter der Bedrückung der zum Nebenzimmer führenden Thür stand und die Unterredung neugierig theilweise mit angehört hatte.
Stanislaus, der das Verdrängen des Vaters bedacht hatte und ihm in unerwartlicher Weise gefaselt war, überfah mit einem Blick, was geschah war. Sein hüßel, frisches Gesicht verzerrte sich ebenfalls der Schrecken, demnach befiel er Besonnenheit genug, leise die Thür zum Nebenzimmer zu schließen, ehe er auf die beiden Herren trat.
„Wahr“, sagte er tonlos, „wie konnte ich das thun?“
„Vor dem zürnend richtenden Bilde seines Vaters kniete Leo von Torden zusammen, er setzte sich schwermüthig in einen Sessel und schlug die Hände vor das Gesicht. Während der Hüßel mit einem Blick grenzenloser Betrachtung die gebogene Gestalt des alten Mannes streifte, durchdrachte ihn plötzlich der Gedanke:
„Es ist Orel's Vater, der das getan, und der sich mit diesem Schritt auf Gnade und Ungnade in meine Hände gegeben hat!“
Mit Algeschnelle zeigte ihm dieser Gedanke auch den Weg, der ihm auch über die Todter Gewalt gab, nur mußte natürlich die ganze Sache unter den Bestehenden bleiben und jedes Nachfragen vermeiden werden.
Diesem Gedanken nachgebend, öffnete der Hüßel eine Thür zu einem feinsten lügenden Gemach und sagte: „Bitte, mir wollen in dieses Zimmer eintraten; hier können wir jeden Augenblick gefordert werden, und man darf uns so nicht finden.“
Die beiden Herren von Torden folgten sofort dieser Aufforderung. Nachdem sich die Thür hinter ihnen geschlossen, ergiff der Hüßel die Hand des jungen Officiers und sagte:
„Es thut mir leid, daß Sie heute dieses Vergangene werden mußten, der natürlich ganz unter uns bleibt!“